



سيري: 2024/16

برأونتوغن منجادي اومت

نبي محمد ﷺ

10 شوال 1445 هـ

برسامان

19 افريل 2024 م

دكلواركن اوليه

جابتن حال احوال اكلام ترغكانو

PERINGATAN:

Adalah diingatkan bahawa sebarang **penambahan dan pemindaan** terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah **menyemak kembali RUKUN, AYAT AL-QURAN dan helaian muka surat** yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

الْحُطْبَةُ الْأُولَى

أَحْمَدُ لِلَّهِ الَّذِي شَرَّفَ أُمَّةَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْقُرْآنِ وَالْإِسْلَامِ،
وَجَعَلَهَا أُمَّةً وَسَطًا بَيْنَ سَائِرِ الْأُمَمِ.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ النَّبِيِّ الْكَرِيمِ،
وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ تَسْلِيمًا كَثِيرًا.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ وَتُوبُوا إِلَيْهِ جَمِيعًا، لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ.

سيد غ جمعة يع درحمي الله سكالين،

ماريله سام- سام كيت منيغكتكن كتقواين كقد الله سبحانه وتعالى

دغن ملقساناكن سكالالا فرينتهن، دان جوك منيغكلكن سكالالا لارغنث.

ايغته، هان دغن برتقوى كقد الله سبحانه وتعالى، ستياف مانسي اكن

مقراوليه كجاياين د دنيا دان أخيرة.

سیدغ جمعة یغ دکاسیھی،

قد هاری جمعة یغ فنوه برکة این، خطیب میرو کقد سموا اکر داقت
ممبری تومقوان کقد خطبة یغ برتاجوق:

برأونتوغن منجادی اومت نبی محمد ﷺ

مسلمین یغ بر بهاکیا،

کیت ساعت برأونتوغ کران دلاهی رکن سباکای اومت نبی محمد ﷺ.
بکیندا ایاله رسول تراخیر یغ دأوتوسکن اولیه الله سبحانه وتعالی
اونتوق سلوروه مانسی. کدودوقن بکیندا سباکای قغهلو سکالین
قارا نبی دان رسول منجادیکن اومتن توروت برأونتوغ کران منداقت
کلبیهن بر بندیغ اومت-اومت سبلومن.

الله سبحانه وتعالی مغاعتراف کدودوقن اومت نبی محمد ﷺ سباکای
سبایق-بایق اومت سقرتیمان دپاتاکن دالم سورة آل عمران، آیات 110:

كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ

الْمُنْكَرِ وَتُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ

مقصودن: کامو واهاي اومت محمد ﷺ اداله سباءيق-باءيق اومت یغ دلاهيرکن باکي فاءیده اومت مأنسي، کران کامو میپوروه بربوات سکالا فرکارا یغ بءیق دان ملارغ درقد سکالا فرکارا یغ بوروق دان کجي، سرتا کامو قولا بر ایمان کقد الله دغن سبئر-بئر ایمان.

سیدغ جمعة یغ بر بهاکيا،

کیت سباکاي اومت نبی محمد ﷺ ساعت براونتوغ کران دانوکرهکن کایستیمیوان یغ تیدق دکورنیاکن کقد اومت-اومت تردهولو. انتارا کایستیمیوان ترسبوت ایاله اومت نبی محمد ﷺ دکورنیاکن سبواه کتاب سوچی القرءان، کندوغن ککل ترقلیهارا سهیغک ک هاری قیامة. فرکارا این تیدق برلاکو کقد اومت تردهولو کران اد دالم کالغن مریک یغ تله مغوبه کندوغن کتاب سوچی مریک.

اوليه کران القرءان ماسيه اد سهيغك ك هاري اين، مک اومت اسلام
تروس براد قد جالن يغ لوروس سقرتيمان يغ دکهندقي اوليه الله
سبحانه وتعالى. القرءان دقليهارا اوليه الله سبحانه وتعالى سهيغك
مبواتکن اومت نبي محمد ﷺ تروس مندافت رحمة دان فتونجوق درقدن.

الله سبحانه وتعالى برفرمان دالم سورة الحجّر، ايات 9:

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ ﴿٩﴾

مقصودن: سسوغکوهن کامي له يغ منورونکن القرءان، دان کامي
له يغ مملهارا دان منجاکان.

سیدغ جمعة يغ درحمي الله،

اومت نبي محمد ﷺ برأونتوغ کران دکورنياکن قلبا کاي جنيس قهالا
کباجيقن يغ برليقت کالي کندا. عملن يغ سديکيت بوليه منداتغکن
قهالا يغ برکندا. اين معکمبرکن کلواسن رحمة الله سبحانه وتعالى يغ
مغاسيهي قارا همباش درقد کالغن اومت نبي محمد ﷺ.

چونتوهن مالم لَيْلَةُ الْقَدْرِ قَد بولن رمضان یغ کموئچولنن برلاکو
ستیاف تاهون تنقا هنتی. قهالا برعبادة قَد مالم لَيْلَةُ الْقَدْرِ دپاتاکن لبیه
باءیق درقد قهالا برعبادة سلام سریو بولن.

منوروت الحافظ ابْنُ حَجَرَ الْعَسْقَلَانِي دالم کتابن فَتْحُ الْبَارِي، لَيْلَةُ
الْقَدْرِ خصوص اونتوق اومت نبی محمد ﷺ سهاج دان تیدق اد قَد
اومت- اومت سبلومن. اومت تردهولو دکورنیاکن اولیه الله سبحانه
وتعالی دغن اوسیا یغ فنجع اونتوق مریک برعبادة. ماناکالا اومت نبی
محمد ﷺ دکورنیاکن دغن کلبیهن عملن یغ دکنداکن قهالان.

بکیتو جوک عبادة قواسا انم هاری دالم بولن شوال یغ دسونتکن ستله
اومت اسلام سلسای منونایکن قواسا سبولن رمضان. کنجرن قهالان
دکورنیاکن سفرتی قهالا برقواسا ستاهون، سباکایمان حدیث نبی ﷺ:

مَنْ صَامَ رَمَضَانَ ثُمَّ اتَّبَعَهُ سِتًّا مِنْ شَوَّالٍ كَانَ كَصِيَامِ الدَّهْرِ

مقصودن: سسیافا یغ برقواسا رمضان، کمودین دایکوتی دغن قواسا
انم هاری قَد بولن شوال، مک دی سفرتی قواسا ستاهون.

(حدیث روایة مُسَلِّم)

بکیتوله لواسن رحمة الله سبحانه وتعالى اونتوق سكالين اومت نبي
محمد ﷺ.

سیدغ جمعة یغ دبرکتی الله،

اومت نبي محمد ﷺ جوک برأونتوغ کران دبري قلواغ اونتوق
کمالی برتوبه کقد الله سبحانه وتعالى ستله ملاکوکن دوسا. حال
این سفرتیمان یغ دجلسکن اولیه رسول الله ﷺ دالم سبواه حدیث قُدُسی:

يَا ابْنَ آدَمَ، لَوْ أَتَيْتَنِي بِقُرَابِ الْأَرْضِ خَطِيَا

ثُمَّ لَقَيْتَنِي لَا تُشْرِكُ بِي شَيْئًا لَأَتَيْتَكَ بِقُرَابِهَا مَغْفِرَةً

مقصودن: واهای انق ادم، جک کامو داتغ کقد کو دغن کساهن
سفنوه بومی، کمودین کامو منموئی کو دغن تیدق میکو توکن اکو
سدیکیت فون، مک اکن اکو تموئی کامو دغن سفنوه ایت قولاً
کأمقونن کو.

(حدیث روایة الترمذی)

کامقونن یغ دکورنیاکن اولیه الله کقد اومت نبی محمد ﷺ مننداکن کاسیه سایغن ترهادف اومت این. بایغنک دوسا دلاکوکن اولیه اومت تردهولو، مریک دتیمقا دغن عذاب یغ چوکوف مثریکن لنترن منولق اکام یغ دباوا اولیه رسول ماسیغ-ماسیغ. عذاب سیقسا یغ دتورونکن کأتس اومت-اومت تردهولو دراقمکن دالم القرءان سوفاي اومت نبی محمد ﷺ معمبیل فعاجرن درقدن.

سیدغ جمعة یغ بر بهاکیا،

اومت نبی محمد ﷺ توروب دبری کایستیمیوان دأخیره ننتی. انتاراڻ ایاله اومت نبی محمد ﷺ مروفاکن کالغن مانسی یغ اکن مولا-مولا دنیلای عملن مریک اولیه الله سبحانه وتعالی. این برداسرکن فنجلسن رسول الله ﷺ یغ برمقصود:

”کامی اداله اومت یغ تراخیر هیدوف د دنیا این، دان یغ فرتام قد

هاری کبغکیتن اکن دنیلای عملن سلوم مانسی لاینش.“

(حدیث روایة مُسَلِّم)

بتاف برأونتوغن کیت سباکای اومت نبی محمد ﷺ یغ منداقت
کایستیمیوآن بوکن سهاج کتیک براد ددنیا، ماله برلنجوتن سهیغک
دالم شرک. اومت نبی محمد ﷺ جوک دبری کایستیمیوآن اقابلا
منجادی کلومقوق مأنسی یغ اکن مولا-مولا مماسوقی شرک دان یغ
قالیغ رامای منجادی فغھونی شرک.

رسول الله ﷺ برسبدا یغ مَفْهُومُنْ: اهلی شرک تردیری درقد 120
باریسن، 80 درقد باریسن ایت اداله درقد کالغن اومت این (اومت نبی
محمد ﷺ)، دان 40 باریسن لاکي درقد کالغن سکالین اومت لاین.
(حدیث رواية الترمذی)

سیدغ جمعة یغ بر بهاکیا،

سسوغکوهن کیت امت برأونتوغ منجادی اومت نبی محمد ﷺ. اولیه
ایت، سواجرن کیت چینتا کاسیه کقد بکیندا دان منوروتی ستیاف
اجرن یغ دباوا اولیهن دان منولق سبارغ بنتوق فهمن یغ برسالهن دغن
اجرن اسلام. برقکغ تکوهله ترهادف اجرن اسلام کران اینیله ساتو-
ساتون اکام یغ دتریمای دسیسی الله سبحانه وتعالی.

برأونتو عن منجادي اومت نبي محمد ﷺ جوڪ ڦرلو دشڪوري دغن
ممبر بايقن صلوات كقد بڪيندا ﷺ. سموك كيت اكن داقت برتمو رسول
الله ﷺ ددالم شرك نني، آمين يا الله، يا رب العالمين.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ

رَّحِيمٌ ﴿٣١﴾

مقصودن: كاتاكنه (واهاي محمد)، جك بنر كامو مڱاسيهي الله مك
ايكوتيله ڊاكو، نسچاي الله مڱاسيهي كامو سرتا مڱمڱونڪن دوسا-دوسا
كامو. دان ايغته، بهاوا الله مها ڦمڱون، لاڪي مها مڱاسيهي.

(سورة آل عمران، آيات 31)

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ،
وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ،
وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ،
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ،
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ،
إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ

الْحُطْبَةُ الثَّانِيَّةُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ
أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ،
وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

مَعَاشِرَ الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

سيد غ جمعة يغ دكاسيهي.

خطيب مپرو كقد سيد غ جمعة سكالين، ماريله سام-سام كيت عمارهكن
مسجد اين دغن منونايكن صلاة برجماعه. سسوغكوهن صلاة برجماعه
مقوياءي بايق فضيلة دان حكمهث.

جوسترو، جاعنله توان-توان منغكوه-نغكوهكن اونتوق داتغ ك مسجد.
باواله انق-انق كيت، اجقله جيرن تتغك دان اهلي قريه كيت اونتوق سام-
سام مغممارهكن مسجد اين. موده-مودهن اوسها كيت اين منداقت رحمة،
كأمقونن دان كريضاءن درقد الله د دنيا دان اخيرة.

بکیتو جوک، ماريله کیت ممقربایقکن اوچاقن صلوات دان سلام کقد
رسول الله ﷺ سباکایمان فرمان الله دالم سورة الأحزاب، ایات 56:-

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى
آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ
فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ
وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ مَا لَا يَصْرِفُهُ غَيْرُكَ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَمِنَ السَّيِّئِ الْأَسْقَامِ. اللَّهُمَّ
اشْفِ مَرْضَانَا وَارْحَمْ مَوْتَانَا، وَالطُّفْ بِنَا فِيمَا نَزَلَ بِنَا.

اللَّهُمَّ احْفَظْ مَوْلَانَا الْوَاتِقَ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، ابْنَ الْمَرْحُومِ
السُّلْطَانِ مُحَمَّدِ الْمُكْتَفِيِّ بِاللَّهِ شَاهٍ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَعَلَى السُّلْطَانَةِ نُورِ

زَاهِرَةَ، سُلْطَانَةَ تَرْغَكَانُو.

وَاحْفَظْ أَوْلَادَهُ وَأَهْلَهُ وَرَعَايَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ،
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَّ الْعَهْدِ تَعَكَو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاتِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ
مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ.

اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَذِلَّ الْمُعْتَدِينَ الظَّالِمِينَ، وَدَمِّرْ أَعْدَائِكَ
أَعْدَاءَ الدِّينِ، وَانصُرْنَا عَلَيْهِمْ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ.

اللَّهُمَّ انصُرْ إِخْوَانَنَا الْمُسْلِمِينَ وَالْمُجَاهِدِينَ فِي فَلَسْطِينَ وَفِي كُلِّ مَكَانٍ.
يا الله،

کامی موهون هدايه دان فتونجوق کجالن کبیرن. تتفکنله ایمان کامی
دالم اکام مو. باساهیله لیده کامی دشن باچاءن القرءان دان ذیکیر کقد
مو. جادیکنله اخلاق جونجوعن بسر نبی محمد ﷺ سباکای ایکو تن کامی.
قرایرتکنله هوبوعن سسام کامی، سالیغ بکرجاسام دان بنتو ممبنتو دالم
کباجیقن دان تقوی.

يا الله،

جادیکنله نکری این نکری یغ امان، ماجو لاکي دبرکتی. بو کاکنله فینتو-
فینتو رزقی دری سکالا فنجورو. کورنیاکنله کقد کامی نعمت

كسجهتراءن يغ برتروسن. جاءوهكنله نكري كامى اين درقد سكالالا
ملافتاك، مصيبة دان اف جوا كموركائن مو.

يا الله،

انوكرهكنله فرتولوغن دان بنتوانمو اونتوق ساودارا كامى د فلسطين.
بريكنله كتاباهن دان كقواتن كقد مريك دالم منتتغ ككجمن
ريجيم (rejim) زيونيس (zionis). قليهاراكنله بومى بيت المقدس دان
سلوروه ساودارا كامى دسانا.

آمين يا الله، يا رب العالمين

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
وَصَلَّى اللهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ.
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللهِ!

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ
وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ
فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذُكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوا لَهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ،
وَلَذِكُرِ اللَّهُ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.
قُومُوا إِلَىٰ صَلَاتِكُمْ، يَرْحَمْكُمْ اللَّهُ.